

Памятка пациенту и лицу, ухаживающему за ним

## **Budesonide (Oral Inhalation)**

Этот документ, предоставленный Lexicomp<sup>®</sup>, содержит всю необходимую информацию о препарате, включая показания, способ применения, побочные эффекты и случаи, при которых необходимо связаться с вашим поставщиком медицинских услуг.

### **Фирменные знаки США**

Pulmicort; Pulmicort Flexhaler

### **Фирменный знак Канады**

Pulmicort Nebuamp; Pulmicort Turbuhaler; TEVA-Budesonide

### **Для чего применяют этот препарат?**

- Препарат используют для лечения астмы.
- Данный препарат можно давать детям и по другим показаниям. Проконсультируйтесь с врачом.
- Не давайте данный препарат для лечения приступа астмы. Используйте ингалятор для экстренной терапии. Проконсультируйтесь с врачом.

Что необходимо сообщить врачу, ПЕРЕЖДЕ ЧЕМ мой ребенок примет данный препарат?

## **Все формы выпуска:**

- Если у вашего ребенка аллергия на данный препарат, любые его составляющие, другие препараты, продукты питания или вещества. Сообщите врачу об аллергии и о том, как она проявлялась у ребенка.

## **Ингалятор:**

- Если у вашего ребенка аллергия на молоко, проконсультируйтесь с врачом.

Сочетание этого препарата с некоторыми лекарствами и заболеваниями может быть неблагоприятно.

Проконсультируйтесь с врачом или фармацевтом относительно всех лекарственных препаратов, которые принимает ваш ребенок (как рецептурных, так и приобретаемых без рецепта, натуральных препаратах и витаминах), а также о проблемах с его здоровьем. Вам необходимо удостовериться, что прием данного препарата безопасен при заболеваниях вашего ребенка и в сочетании с другими лекарственными препаратами, которые он уже принимает. Не следует начинать, прекращать прием или изменять дозировку какого-либо лекарственного препарата, который принимает ваш ребенок, без согласования с врачом.

Что мне необходимо знать или делать, пока мой

## ребенок принимает данный препарат?

- Сообщите всем медицинским работникам, обеспечивающим медицинское обслуживание Вашего ребенка, о том, что Ваш ребенок принимает этот лекарственный препарат. Это врачи, медсестры, фармацевты и стоматологи Вашего ребенка.
- У Вашего ребенка может быть повышен риск развития инфекций. Следите, чтобы ребенок часто мыл руки. Избегайте людных мест и контактов с людьми с инфекциями, простудой или гриппом.
- Если у Вашего ребенка ухудшаются симптомы нарушений со стороны дыхания, ингалятор для экстренной терапии не оказывает нужного воздействия, либо если Вашему ребенку приходится чаще применять ингалятор для экстренной терапии, немедленно свяжитесь с врачом.
- При переходе с перорального стероида на другую форму стероидов могут возникнуть очень серьезные, иногда смертельно опасные, побочные эффекты. Могут возникнуть такие симптомы, как слабость, ощущение сильной усталости, головокружение, тошнота, рвота, спутанность мышления, а также понижение уровня сахара в крови. При возникновении у Вашего ребенка любого из этих симптомов немедленно свяжитесь с

врачом. В случае серьезной травмы, хирургической операции или какой-либо инфекции у Вашего ребенка, возможно, ему/ей нужно будет увеличить дозу пероральных стероидов. Увеличение дозы стероидов поможет организму Вашего ребенка справиться с этими стрессами. Следите, чтобы Ваш ребенок носил медицинский браслет-идентификатор для экстренных случаев.

- Если Ваш ребенок принимал данный препарат в течение нескольких недель, проконсультируйтесь с врачом перед тем, как прекратить прием препарата. Возможно, что будет лучше постепенно прекратить прием этого лекарства.
- У людей, которые принимают стероидные препараты, такие как данный лекарственный препарат, может отмечаться очень тяжелое течение ветряной оспы или краснухи, иногда — со смертельным исходом. Если Ваш ребенок никогда не болел ветряной оспой или краснухой, не допускайте, чтобы Ваш ребенок контактировал с людьми, которые болеют этими заболеваниями. В случае контакта Вашего ребенка с больным ветряной оспой или краснухой, проконсультируйтесь с врачом.
- При длительном применении вероятность развития катаракты, глаукомы или хрупкости костных тканей

(остеопороза) может возрасти. Проконсультируйтесь с врачом вашего ребенка.

- Вашему ребенку может понадобиться пройти анализ на плотность костей. Проконсультируйтесь с врачом.
- Если ребенок длительно принимает препарат, регулярно проверяйте ему глазное давление. Проконсультируйтесь с врачом.
- В некоторых случаях препарат может влиять на скорость роста у детей и подростков. Им может понадобиться регулярная проверка скорости роста. Проконсультируйтесь с врачом.

### **Если Ваша дочь беременна или кормит ребенка грудью:**

- Проконсультируйтесь с врачом, если ваша дочь беременна, забеременела или кормит ребенка грудью. Необходимо будет обсудить преимущества и риски для вашей дочери и ее ребенка.

О каких побочных эффектах мне следует немедленно сообщать лечащему врачу моего ребенка?

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ/ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ:** Хотя и в редких случаях, но у некоторых пациентов прием данного лекарственного препарата может вызывать очень серьезные, а иногда и смертельно опасные побочные эффекты. Немедленно свяжитесь с врачом Вашего ребенка

или обратитесь за медицинской помощью, если у Вашего ребенка имеется любой из перечисленных ниже признаков или симптомов, которые могут быть связаны с очень тяжелым побочным эффектом:

- Признаки аллергической реакции, такие как сыпь, крапивница, зуд, покрасневшая и отечная кожа с волдырями или шелушением, возможно в сочетании с лихорадкой, свистящее или хрипящее дыхание, стеснение в груди или горле, затрудненное дыхание, глотание или речь, необычная хриплость, отечность в области рта, лица, губ, языка или горла.
- Признаки инфекции, такие как высокая температура, озноб, очень сильная боль в горле, ухе или в придаточных пазухах носа, кашель, увеличение количества мокроты или изменение ее цвета, боль при мочеиспускании, язвы в полости рта или незаживающая рана.
- Такие признаки нарушения функции надпочечников, как сильная тошнота и рвота, сильное головокружение или потеря сознания, мышечная слабость, чувство сильной усталости, изменения настроения, отсутствие аппетита или потеря веса.
- Такие признаки болезни Кушинга, как увеличение массы тела в верхней части спины или живота,

лунообразное лицо, сильная головная боль или медленное заживление.

- Боль в груди.
- Тревожность.
- Тяжелая диарея.
- Сильная тошнота или рвота.
- Отсутствие чувства голода.
- Сильная головная боль.
- Чувство крайней усталости или слабости.
- Боль в костях или суставах.
- Изменение зрения.
- Покраснение или белые участки в полости рта или горла.
- Необычные ощущения жжения, онемения или покалывания.
- Этот лекарственный препарат может вызвать очень серьезные нарушения со стороны дыхания сразу после приема дозы препарата Вашим ребенком. Иногда это может угрожать жизни. Если после применения данного лекарственного препарата у Вашего ребенка отмечаются затрудненное дыхание, ухудшение дыхания, возникновение хрипов или кашля, немедленно дайте Вашему ребенку воспользоваться ингалятором

экстренной терапии и обратитесь за медицинской помощью.

## Каковы некоторые побочные эффекты данного препарата?

Любой лекарственный препарат может иметь побочные эффекты. Однако у многих людей побочные эффекты либо незначительные, либо вообще отсутствуют. Свяжитесь с врачом Вашего ребенка или обратитесь за медицинской помощью, если любой из этих или других побочных эффектов беспокоит Вашего ребенка, или если он не проходит:

### **Все формы выпуска:**

- Признаки простуды.
- Раздражение носа или горла.
- Тошнота.

### **Раствор для ингаляций:**

- Кашель.
- Носовое кровотечение.

Данный список возможных побочных эффектов не является исчерпывающим. Если у Вас возникли вопросы касательно побочных эффектов, обратитесь к врачу Вашего ребенка. Проконсультируйтесь с врачом Вашего ребенка



относительно побочных эффектов.

Вы можете сообщить о развитии побочных эффектов в национальное управление здравоохранения.

**Как принимать это лекарство наилучшим образом?**

Давайте данный препарат Вашему ребенку в соответствии с предписаниями врача. Прочитайте всю предоставленную Вам информацию. Строго следуйте всем инструкциям.

### **Ингалятор:**

- Только для ингаляции.
- Перед первым использованием ингалятор необходимо подготовить, прокрутив вращающуюся часть коричневого цвета до упора в обе стороны. Затем прокрутку следует повторить.
- Не используйте спейсер с этим ингалятором.
- После того как Ваш ребенок завершит прием дозы, закройте колпачком.

### **Раствор для ингаляций:**

- Для ингаляции в легкие только в виде жидкости (раствора) с применением специального устройства (небулайзера).
- Не позволяйте своему ребенку проглатывать препарат.

- Не смешивайте другие лекарства в небулайзере.
- Осторожно взболтайте перед применением.
- При использовании маски для лица умойтесь после получения дозы препарата.

### **Все формы выпуска:**

- Продолжайте давать этот лекарственный препарат в соответствии с указаниями врача Вашего ребенка или другого медицинского работника, даже если у Вашего ребенка хорошее самочувствие.
- Следите, чтобы ребенок полоскал рот после каждого приема. Не позволяйте ребенку проглатывать воду после полоскания. Проследите, чтобы ребенок выплюнул ее.
- Если ребенок принимает более одного ингаляционного препарата, обсудите с лечащим врачом оптимальный порядок приема препаратов.

### **Что мне необходимо делать, если мой ребенок пропустил прием препарата?**

- Вашему ребенку не следует принимать пропущенную дозу, дайте ему/ей следующую дозу вовремя.
- Не следует давать двойную дозу одновременно или дополнительные дозы.

### **Как мне хранить и/или распорядиться этим**

лекарством?

### **Ингалятор:**

- Храните при комнатной температуре. После истечения срока годности, указанного на ингаляторе, его необходимо выбросить.

### **Раствор для ингаляций:**

- Хранить в вертикальном положении при комнатной температуре. Не замораживать.
- Предохраняйте от света.
- Выбросьте все неиспользованные порции из открытого пакета по истечении 2 недель.

### **Все формы выпуска:**

- Хранить в сухом месте. Не хранить в ванной.
- Храните все лекарственные препараты в безопасном месте. Храните все лекарственные препараты в месте, недоступном для детей и домашних животных.
- Утилизируйте неиспользованные лекарственные препараты или препараты с истекшим сроком годности. Не выливайте в туалет или канализацию без соответствующих указаний. Если у вас есть вопросы относительно утилизации лекарственных препаратов, проконсультируйтесь с фармацевтом. В вашем регионе

могут действовать программы утилизации лекарственных препаратов.

## Общее утверждение

- Если симптомы или нарушения состояния здоровья Вашего ребенка не уменьшаются, или отмечается ухудшение, обратитесь к врачу Вашего ребенка.
- Не делитесь лекарством вашего ребенка с другими и не давайте чье-либо лекарство вашему ребенку.
- К некоторым лекарственным препаратам могут прилагаться другие информационные листки для пациента. Если у Вас есть вопросы, касающиеся данного лекарственного препарата, проконсультируйтесь с врачом, медсестрой, фармацевтом или другим работником здравоохранения.
- Если вы считаете, что произошла передозировка препарата, немедленно позвоните в токсикологический центр или обратитесь за медицинской помощью. Будьте готовы сообщить или показать, какой препарат вы приняли, в каком количестве и когда это произошло.

## Использование информации потребителей и заявление об ограничении ответственности

Эту информацию не следует использовать для принятия решения о приеме этого или любого другого препарата.

Только лечащий врач обладает необходимыми знаниями и

опытом, чтобы принимать решения о том, какие препараты подходят для конкретного пациента. Данная информация не является гарантией того, что препарат безопасен, эффективен или одобрен для лечения каких-либо заболеваний или конкретных пациентов. Здесь приведены лишь краткие сведения общего характера об этом препарате. Здесь НЕ приводится вся имеющаяся информация о возможном использовании препарата с инструкциями по применению, предупреждениями, мерами предосторожности, сведениями о взаимодействии, нежелательных эффектах и рисках, которые могут быть связаны с данным препаратом. Эта информация не должна рассматриваться в качестве руководства по лечению и не заменяет собой информацию, предоставляемую вам лечащим врачом. Для получения полной информации о возможных рисках и преимуществах приема этого препарата обратитесь к лечащему врачу.

## Авторское право

© UpToDate, Inc. и ее аффилированные компании и/или лицензиары, 2020. Все права защищены.

Если у вас возникли вопросы, обратитесь непосредственно к сотруднику своей медицинской бригады. Пациенты MSK могут обратиться к поставщику услуг после 17:00 либо в выходной или праздничный день, позвонив по номеру 212-639-2000.

Дополнительную информацию см. в нашей виртуальной библиотеке на [www.mskcc.org/pe](http://www.mskcc.org/pe).

---

Budesonide (Oral Inhalation) - Last updated on October 29, 2020  
©2020 Memorial Sloan Kettering Cancer Center